**CERERE DE BURSĂ UNIVERSITATEA ”AUREL VLAICU” DIN ARAD PENTRU STUDENȚI INTERNAȚIONALI**

**DEMANDE DE BOURSE L'UNIVERSITÉ ”AUREL VLAICU” D'ARAD POUR LES ETUDIANTS ÉTRANGERS**

**APPLICATION FORM FOR SCHOLARSHIP ”AUREL VLAICU” UNIVERSITY OF ARAD FOR FOREIGN STUDENTS**

ANUL ACADEMIC / ANNÉE UNIVERSITAIRE / ACADEMIC YEAR

TIPUL DE BURSĂ / TYPE DE BOURSE / SCHOLARSHIP TYPE

studii universitare de licenţă / études universitaires de licence / Bachelor’s degree studies

studii de masterat / études de master / Master studies

studii de doctorat / thèse de doctorat / PhD studie

OPŢIUNI PENTRU INSTITUŢIA DE ÎNVĂŢĂMÂNT SUPERIOR / OPTIONS POUR L’ÉTABLISSEMENT D’ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR / OPTIONS FOR UNIVERSITIES

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Universitatea/l’université/university | Facultatea /la faculté/faculty | Tipul de bursă / Type de bourse / Scholarship type | Specializarea/la spécialisation/specialization profile |
|  |  |  |  |

IDENTITATEA CANDIDATULUI / L’IDENTITÉ DU CANDIDAT / APPLICANT’S IDENTITY

Numele / Nom / Surname: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Numele înainte de căsătorie/ Nom de jeune fille/Maiden name : \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Prenume / Prénom / Name: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Sexul / Sexe / Gender : M □ F □

Starea civilă / État civil / Marital status:

* celibatar(ă) / célibataire / single 󠆾󠆾
* căsătorit(ă) / marié(e) / married 󠆾󠆾
* divorţat(ă) / divorcé(e) / divorced 󠆾󠆾

Naţionalitate / Nationalité / Nationality: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Data naşterii / Date de naissance / Date of birth: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Locul naşterii (oraş, departament, ţara) / Lieu de naissance (ville, département, pays) / Place of birth (city, department, country) : \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Adresa personală (domiciliul permanent) / Adresse permanente / Address (permanent address):

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Cod poştal / Code postale / Post code: \_\_\_\_\_\_\_\_ Localitatea / Ville / City \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Ţara / Pays / Country \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Telefon / Téléphone / Telephone: Fax / Télécopie / Fax: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

E-mail / Adresse électronique / E-mail: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Persoana de contact / Personne de contact / Contact person: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Nume / Nom / Name: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Adresa / Adresse / Address: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Telefon / Téléphone / Telephone: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Fax / Télécopie / Fax: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

E-mail / Adresse électronique / E-mail: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**Cunoştinţe lingvistice / Langues étrangères / Foreign languages :**

* Lb. română / le roumain / Romanian □ nivel / niveau / level : \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_
* Lb. Română / □ nivel / niveau / level : \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_
* Lb. engleză / l’anglais / English □ nivel / niveau / level : \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_
* Alte limbi / d’autres / others □ nivel / niveau / level : \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Limba de predare pe perioada studiilor în România este româna / franceza / engleza.

Langue d’ensignement pour la période d’études en Roumanie est le roumain / le français / l'anglais.

The working language while studying in Romania is Romanian /French / English.

Solicit curs pregătitor de limba română / Je sollicite l’inscription à un cours péparatoire de roumain / I would like to attend Romanian classes before the beginning of my study in Romania:

Da / Oui / Yes □ Nu / Non / No 󠆾󠆾

**STUDII EFECTUATE / ÉTUDES EFFECTUÉES / EDUCATION**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Tipul de studii / Types d’études / Type of studies | Instituţia de învăţământ / L’établissement / Education Institution | Perioada / Période d’études/ Period | Diploma obţinută / Diplomes / Diplomas | Mediile obţinute / Résultats obtenus par année d’etude / Results on academic years |
| Studii preuniversitare / Études préuniversitaires / Undergraduate studies |  |  |  |  |
| Studii universitare (detaliat pe ani academici) / Études universitaires (à préciser pour chaque année) / University studies (please detail on academic years) |  |  |  |  |
| Studii postuniversitare (detaliat pe ani academici) / 3-ème cycle (à préciser pour chaque année) Post university studies (please detail on academic years) |  |  |  |  |

Activitatea profesională desfăşurată până în prezent (loc de muncă, funcţie, domeniu) / Activité professionelle effectuée jusqu’à présent (lieu de travail, fonction detenue, domaine d’activité) / Professional experience until the present moment ( jobs, position, field of work)

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Alte burse şi stagii de specializare efectuate/Autres bourses de spécialisation antérieurement effectués / Other scholarships and specialization trainings

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Motivaţia solicitării bursei de către candidat / Précisez la motivation de la demande de bourse / Applicant’s motivation

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Descrierea proiectului de studiu (în cazul studiilor postuniversitare - masterat/doctorat) / Présentez le projet d’études (pour les études du 3-ème cycle - master / doctorat) / Project’s description (only for those students who apply for a Master/ PhD programme).

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Activitatea ştiinţifică a solicitantului (proiecte de cercetare, lucrări publicate relevante pentru domeniu) / Activité scientifique du candidat (projets de recherche, études publiées relevantes pour le domaine) / Scientific activity (research projects, publications relevant for this field of study).

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**INFORMAŢII SUPLIMENTARE / INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES / ADDITIONAL INFORMATION**

**Prin semnarea prezentului formular, solicitantul se obligă:**

* Să ofere coordinate de contact corecte şi actualizate, necesare unei comunicări corespunzătoare;
* Să completeze, după caz, toate rubricile. Completarea incompletă sau incorectă determină statutul de “dosar incomplet” şi neparticiparea acestuia la concurs
* În cazul în care candidatul nu menţionează două opţiuni pentru înscrierea la studii şi solicitarea să nu poate fi onorată de universitatea specificată, Ministerul Educaţiei Naţionale îşi rezervă dreptul de a propune candidatului o altă repartizare în acelaşi profil, conform disponibilităţilor instituţiilor de învăţământ superior din România. La primirea scrisorii de acceptare la studii cu noua repartiţie, candidatul este liber să accepte bursa sau să renunţe la ea, putându-se reorienta pentru continuarea studiilor în România pe cont propriu valutar.

**Ensignant les formulaires, le candidat s’engage à :**

* Offrir les données de contact correctes et valables, nécessaires pour une facile communication
* Compléter tous les champs des formulaires, selon le cas; le manque des informations entamera la considération du dossier comme incomplet et son élimination du concours
* Si le candidat ne mentionne qu’une option et que celle-ci ne peut pas être honorée par l’université respective, le Ministère de l’Éducation Nationale peut proposer au candidat une autre université, avec le même profile. A la réception de la lettre d’acceptation, le candidat est libre d’accepter la bourse ou d’en renoncer, ayant la possibilité de continuer ses études en Roumanie sur son propre compte
* Au cas où le candidat n’accepte pas la bourse jusqu’au 1 octobre année en cours ou, pour les étudiants du cycle sécondaire, qu’il ne complète pas le dossier avec la copie du diplome ou de l’attestation de la fin des études jusqu’au 31 aout année en cours, le Ministère de l’Éducation Nationale va considérer le dossier rejeté et la bourse refusée. Dans ce cas, la bourse sera distribuée au candidat suivant de la liste d’attente.

**Signing the present form, the applicant assumes the responsibility:**

* To provide correct and up to date contact details, necessary for a normal communication with the applicant;
* To fill in all the headings of the application form. Incomplete or incorrect data entitle the Commissions to consider that file as disqualified;
* If the applicant mentions only one instead of two options of Romanian universities, and this one is unavailable, The Ministry of National Education would assign another possibility according to the requested profile and the available places within the Romanian higher education system. Upon the receipt of the letter of acceptance to studies with the new assignment, the applicant may accept or reject the scholarship, and can continue his/her studies in Romania on his own account;

If until 01 October current year the selected applicant does not accept the scholarship or, in the case of the applicant in the last year of secondary studies, the candidate fails to present, until 31 of august current year the authenticated copy of the diploma, or if the certificate/receipt of the level of studies, the Ministry of National Education is entitled to consider the file rejected and the scholarship will be offered to the next candidate on the waiting list.